

Juni 2010

**Neu von Franklin:
 'Sprechender 14-sprachiger weltweiter Übersetzer'**

Medienkontakt
 W&P PUBLIPRESS GmbH
 Alte Landstraße 12-14
 D-85521 Ottobrunn (München)
 Tel. +49-(0)89-660396-6
 Fax +49-(0)89-6098332
 E-Mail: franklin@wp-publipress.de
 www.wp-publipress.de

Weltweite Verständigung mit smartem Begleiter

- Kleines E-Dictionary ist fit in 14 wichtigen Sprachen
- Neuer Taschenübersetzer spricht sogar Arabisch, Chinesisch und Japanisch



München-Feldkirchen. – Rund um den Globus leben derzeit etwa sieben Milliarden Menschen, die sich um eine Verständigung untereinander bemühen. Dass dies nicht immer so einfach ist, liegt auch an den mehr als 6.500 verschie-

denen Sprachen, die weltweit gesprochen werden. Hilfe in diesem babylonischen Sprachengewirr leistet jetzt ein smarterer Taschenübersetzer, der 14 der wichtigsten Weltsprachen beherrscht. Das flache Gerät beherbergt in seinem edlen Gehäuse modernste Mikrotechnologie, die die gewünschte Sprache blitzschnell auf dem beleuchteten Display erscheinen lässt und die gesuchten Worte oder Sätze sogar vorspricht – in hoher Qualität und durch Muttersprachler vertont. Der neue 'Sprechende 14-sprachige weltweite Übersetzer' von Franklin (Modell: EST-5014) spricht Englisch, Französisch, Holländisch, Italienisch, Spanisch, Portugiesisch, Polnisch, Russisch, Türkisch, Arabisch, Koreanisch, Japanisch, Mandarin-Chinesisch und selbstverständlich auch Deutsch.

Sprachenliebhaber, Studenten und Vielreisende finden mit diesem chipgesteuerten, sprechenden Multitalent überall die richtigen Worte und deren Aussprache, denn mit über 280.000 Stichwörtern und

Wendungen, 320.000 Vertonungen und 1,4 Millionen Beugungsformen in 14 Sprachen steht ein unglaublich mächtiger Inhalt zur Verfügung. Dazu kommen auch noch etwa 240.000 englische Definitionen aus dem bekannten Merriam-Webster's Dictionary. Besonders praktisch: Wer mit den kyrillischen, arabischen oder asiatischen Schriftzeichen nicht so vertraut ist, erhält die Übersetzungen in lateinischer Schrift angezeigt. Das vereinfacht nicht nur das Suchen und Finden der Übersetzungen, sondern auch das Nachsprechen. Letzteres ist vor allem bei einer der rund 1.000 Redewendungen, die in jeder Sprache in diesem praktischen Taschenübersetzer aufgerufen werden können, hilfreich. Mit diesen Idiomen bietet der Translator viele vorformulierte Übersetzungen für eine ganze Reihe von Alltagssituationen an, mit denen man unterwegs etwa im Hotel, beim Shopping, im Verkehr oder beim Arzt konfrontiert werden kann. Gut, wer da mit diesem elektronischen Reisebegleiter schnell eine gute Antwort respektive die richtige Frage parat hat.

Damit Vielreisende vom türkischen Ankara bis Zhoukou in China immer die Telefonnummern ihrer Airlines und die Adressen ihrer Hotels zur Hand haben, verfügt die Festplatte des 'Sprechenden 14-sprachigen weltweiten Übersetzers' auch noch über eine kleine Datenbank mit Platz für rund 100 individuelle Einträge. Lange Wartezeiten in der Flughafenhalle kann man sich übrigens ebenfalls mit dem sprachbegabten Dictionary vertreiben: Im Gerät sind fünf verschiedene Spiele integriert.

Der 'Sprechende 14-sprachige weltweite Übersetzer' von Franklin, dem führenden Anbieter von Lerncomputern im praktischen Handheld-Format, ist für 179,90 Euro (UVP) überall dort erhältlich, wo es Bücher oder Computer gibt und über www.franklin.com/de.

Juni 2010
ca. 3.100 Zeichen
1002

Redaktionskontakt:

W&P PUBLIPRESS GmbH
Sabine von der Heyde, Anke Brunner
Alte Landstraße 12-14,
D – 85521 Ottobrunn
Telefon: +49 (0)89-660396-6
Telefax: +49 (0)89-6098332
E-Mail: franklin@wp-publipress.de
Internet: www.wp-publipress.de

Franklin Electronic Publishers GmbH
Kapellenstraße 13
D – 85622 Feldkirchen/München
www.franklin.com/de

Foto- und Textmaterial steht Ihnen unter www.wp-publipress.de im Bereich "Pressezentrum" zum Download zur Verfügung.



Das chippgesteuerte, sprechende Multitalent gehört bei allen Sprachenliebhabern, Studenten und Vielreisenden ins Reisegepäck.



In dem edlen Gehäuse des kleinen E-Dictionaries steckt umfangreicher Wortschatz in 14 Sprachen, der blitzschnell auf dem beleuchteten Display angezeigt wird.

Franklin-Produkte werden u.a. auf dieser Messe ausgestellt:

Buchmesse 06.10.-10.10.2010 (Frankfurt)

Franklin Electronic Publishers, Inc. ist mit über 42 Millionen verkauften elektronischen Büchern (seit 1986) ein weltweit führender Anbieter von Lerncomputern und elektronischen Nachschlagewerken im Handheld-Format. Mehr als 116.000 Titel in sechzehn Sprachen stehen zurzeit durch Lizenzen von Spitzenverlagen wie Merriam-Webster, Oxford University Press, Larousse, Langenscheidt, PONS und HarperCollins direkt oder über Partner zur Verfügung. Der Schwerpunkt liegt hierbei auf den vier Bereichen Sprachwissen erweitern, Sprachen lernen, Lese- und Schreibhilfen. Das Unternehmen vergibt ferner Lizenzen für die zugrunde liegende Technologie an Partner wie Adobe und Sun Microsystems. Produkte von Franklin sind weltweit bei 49.000 Einzelhändlern sowie über Kataloge und online unter <http://www.franklin.com> verfügbar.

Technische Daten:
"Sprechender 14-sprachiger weltweiter Übersetzer"
(EST-5014) von Franklin

- Inhalt:**
- über 280.000 Stichwörter und Wendungen, 320.000 Vertonungen und 1,4 Mio. Beugungsformen in Arabisch, Chinesisch (Mandarin), Holländisch, Englisch, Französisch, Deutsch, Italienisch, Koreanisch, Japanisch, Polnisch, Portugiesisch, Russisch, Spanisch und Türkisch
 - zusätzlich 240.000 englische Definitionen aus dem Merriam-Webster's Dictionary
 - 1.000 Sätze und Wendungen pro Sprache für die Reise
- Features:**
- Sprachausgabe jeweils in allen 14 Sprachen – vertont durch Muttersprachler
 - phonetische Rechtschreibkorrektur
 - zeigt Übersetzungen in lateinischem Alphabet und in arabischen, chinesischen, japanischen, koreanischen und russischen Schriftzeichen an
 - Datenbank für 100 Einträge
 - Taschenrechner
 - Umrechnung von Währungen und Abmessungen
 - Orts-/Weltzeituhr
 - 5 Spiele
- Größe:** 102 x 76 x 20 mm
- Gewicht:** 116 Gramm
- Display:**
- großes LCD-Display mit 6 Zeilen á 40 Zeichen
 - Schriftgröße von Übersetzungen kann geändert werden für bessere Lesbarkeit
 - Hintergrundbeleuchtung
- Lieferumfang:**
- 2 x AAA-Batterien
 - Ohrhörer
 - USB-Kabel
 - deutsche Bedienungsanleitung
- Preis (UVP):** 179,90 Euro
- Vertrieb:** Franklin Electronic Publishers GmbH
Kapellenstraße 13, 85622 Feldkirchen/München
Tel.: +49-89-90899-0
www.franklin.com/de